

秘書處專用
申請編號：SFDF-EIP-0003

漁業持續發展基金 期終報告書

請填妥這份期終報告書，並於項目完成後的四個月內送交漁業持續發展基金秘書處。請注意，這份報告書將會上載至漁護署網頁供公眾查閱。

項目名稱： 設備提升項目

申請機構： 奕道有限公司

批准日期： 2019年4月1日

資助款額： 4,048,052.48

報告期間： 2021年4月1日 至 2022年3月31日

注意

凡故意在本報告書中作失實陳述或漏報資料，有關項目可被中止發放資助款項，而受資助者被發現有虛報資料，亦可遭檢控。受資助者須注意，以欺詐手段取得金錢利益，屬刑事罪行。

聲明

本人證實所夾附的期終報告書和經審計帳目，以及所提交的額外資料和證明文件均正確無誤，所購買的物料（包括資產）和獲取的服務，是本項目內的活動所必要的，而且價格公道合理。

簽署並機構蓋印

機構負責人姓名： ()

香港身分證號碼：

日期：

22-4-2022

1. 項目時間表

開始日期		完成日期	
原定 (根據協議所示)	實際	原定 (根據協議所示)	實際
2019年4月1日	2019年4月1日	2022年3月31日	2022年3月31日

2. 項目目的撮要

在漁業持續發展基金(基金)下提出漁業設備提升的項目申請(項目)，目的為資助真正從事捕撈漁業及養殖業的漁民及/或養魚戶，提升其漁業設備或物料以改善生產或推動可持續發展。

3. 項目目的和/或範圍的更改(如有，請註明有何更改以及所持理由)

無改變

4. 報告期間的項目推行撮要

(請簡述主要活動，並按適當情況列明日期、地點及受惠人數)

N/A

5. 參加者估計數目與實際數目的比較

日期	地點	活動	預計受惠人數	實際受惠人數	漁業界受惠人數
1/4-31/3	西貢	視察報告	60	60	60
1/4-31/3	西貢	解答漁民關於計劃疑難	60	60	60
1/4-31/3	西貢	解答有關漁民其他疑難	60	60	60

6. 項目的成效評估(根據申請計劃的成效指標)

成功派發所有設備及完成所有視察

7. 項目延期(與原定時間表比較，並須交待原因)

N/A

8. 在報告期間所遇的問題(如有)

疫情期間的視察報告難以進行問題

9. 為解決問題所採取的補救措施及這些措施的成效(如有)

與漁護署代表溝通後成功完成

尋救漁民代表幫助後成功完成

尋找地區代表幫助後成功完成

10. 列出項目的出品(報告書、唯讀光碟等)、已製備的宣傳物料或印刷品(如有)
(請註明種類和數目，並各提供兩個副本)

第一次進度報告、第一次年度報告、

第二次進度報告、第二次年度報告、

第三次進度報告

11. 財務報告(請根據協議內訂明另外提供經審計賬目，可參考夾附的文件清單及樣本)

a) 整體狀況

截至 1.4.2021 的開始結餘：188,441.59元

加上報告期間的收入：由 1.4.2021 至 31.3.2022
共 207,915.44元

(金額與「收入分項數字詳情」的總和一致)

減去報告期間的支出：347,789.57元

(金額與「收入分項數字詳情」的總和一致)

截至 31.3.2022 的結餘：48,567.46元

b) 收入分項數字詳情(包括項目利息)

細項	用途	金額(港元)
第四期漁業基金撥款		187,930.50
利息收入		1.41
機構支出超支自負金額減去 Executive Officer多計自行承擔 金額\$5216.47 (12個月薪金：2000*1.05*12)		19,983.53
	總計	207,915.44

c) 支出分項數字詳情

細項 (請根據資助協議的「獲批項目」填寫)	批准預算 (請根據資助協議的「獲批項目開支」填寫。如有獲批的預算調撥，則填寫經調整後的最新金額)	實際開支	預計開支 (預計下一報告期內開支)	數量 (請根據資助協議的「獲批項目」填寫)	申請者的單據／收條編號 (請將所有單據／收條編配一套號碼並適當填寫) * 請參考單據樣本的格式*
營運開支					
...					
設備開支					
辦公室傢俱	20,000.00	0.00	N/A	1 year	
電腦	7,000.00	0.00	N/A	1 unit	
...					
員工開支					
計劃行政人員	680,400.00	252,000.00	N/A	36 months	請參考附件一
行政人員	89,728.64	28,980.40	N/A	19.5 months	請參考附件一
...					
行政開支					
文具開支	36,000.00	12,043.19	N/A	3 years	請參考附件一
保險開支	30,000.00	1,981.85	N/A	3 years	請參考附件一
會計及審計	60,000.00	20,000.00	N/A	3 years	請參考附件一
交通開支	36,000.00	11,980.00	N/A	3 years	請參考附件一
雜費開支	62,400.00	20,804.13	N/A	3 years	請參考附件一
...	總計	347,789.57			

12. 申請發放最後一筆資助款項的金額 (如有)

N/A

13. 須歸還政府的餘款數目 (如有)

48,567.46

<完>

文件清單

		是	否 (請於備註提供原因)	有關文件/ 備註
1	已根據資助協議要求，另外提交財務報表 / 經審計賬目。 (財務報表包括財務狀況表(資產負債表)及收入支出表；經審計賬目包括核數師報告(包括證明受資助者按照批撥條件使用資助額的聲明)、財務狀況表(資產負債表)、收支表、現金流動表及其他附註解釋資料。) 收支表須清楚列明各收入及支出細項(參考協議Schedule II內的獲批預算)，有關收入及支出細項應為經審計帳目內的一部分，受資助者有責任通知核數師有關要求。)	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
2	確認另外提交的財務報表 / 經審計賬目與進度 / 年度報告書的財務資料一致。 如資料不一致，請另外說明。	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
3	就「項目收入」，除政府資助金額外，確認已提交其他收入的證明及內容。	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
4	除利息收入、政府資助及已於申請書明的預計收入外，報告期沒有其收入。 如有非申請書聲明的其他收入，請說明相關性質及提供證明。	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
5	就員工開支，確認已提交「薪金簽收單」及各員工的對應「強積金供款確認書」。	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
6	確認項目所有員工於項目期間只進行項目的相關工作。	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
7	如「獲批項目開支」與資助協議內的原金額不同，確認所有經調整的「獲批項目開支」已預先向秘書處申請並獲得批准。	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	

附件一

文具開支							
P2104002	P2104005	P2104006	P2105002	P2105003	P2105005	P2105008	P2106001
P2106002	P2107002	P2108002	P2108005	P2109001	P2109002	P2109003	P2110001
P2110005	P2111003	P2112002	P2112003	P2112005	P2201003	P2201004	P2203004
P2203005							
保險開支							
HCP511192							
會計及審計							
HCP38660							
交通開支							
P2104003	P2104004	P2105001	P2105004	P2106002	P2106004	P2107001	P2107003
P2108001	P2108004	P2109002	P2109004	P2110002	P2110003	P2111001	P2111004
P2112002	P2112004	P2201001	P2201004	P2202001	P2202003	P2203001	P2203006
雜費開支							
P2104001	P2104002	GJ000062	P2104005	P2105002	P2105006	P2105007	P2106003
P2107002	P2107004	P2108003	P2108004	P2108005	P2109001	P2110002	P2110004
P2110006	P2111002	HCP38643	P2111003	P2112001	P2112005	P2201002	P2202002
P2203002	P2203003						
薪金							
HCP511188	HCP511190	HCP511193	HCP511195	HCP511197	HCP511199	0HCP38641	HCP38642
HCP38644	HCP38645	HCP38647	HCP38648	HCP38650	HCP38651	0HCP38659	HCP38658
HCP38661	HCP38662						
MPF							
HCP511189	HCP511191	HCP511194	HCP511196	HCP511198	HCP511200	HCP38643	HCP38646
HCP38649	HCP38652	HCP38657	HCP38663				